EN ES IT NL DA NO AR JP
FR DE PT EL FI SV RU ID
CS HU LV PL BG SL KO TH
ET LT MT RO SK TR MS ZH

GP CATIII module D

INSTRUCTIONS FOR USE — EN

ANSELL GENERAL PURPOSE GLOVES & SLEEVES GP CAT III MODULE D VERSION

A. Use
This Instruction for Use note is to be used in combination with the specific information that is mentioned on or inside each packaging enclosure. These gloves/sleeves are designed to protect the hands and/or arms mainly against mechanical and thermal risks and comply with the qualification framework (Tier of PPE-Directive) Standards as shown by the pictograms being mentioned on the gloves or packaging enclosures. The gloves/sleeves therefore will provide protection against the specific risks as shown by these pictograms and tested according to the standards mentioned. Please refer to the Declaration of Conformity for the exact version of the standard. Please ensure the gloves/sleeves are used only for the designated purposes, as explained above.

Explanation of symbols & pictograms:

Protection against heat (Convection) Levels (1 to 4) (Contact heat levels (1 to 4) (Radiant heat levels (1 to 4) (Small ignitions of molten metal levels (1 to 4)

Protection from cold (Convection levels (1 to 4) (Contact heat levels (1 to 4) (Waterproofness levels (1 to 3)

Dexterity levels (1 to 5) (Abrasion resistance levels (1 to 4) (Blade cut resistance – TDM test levels (1 to 5) (Puncture resistance levels (1 to 4)

Suitable for contact with foodstuffs

Product is compliant and certified to the requirements of the European EU (conditional) Health & Safety Act legislation (PPE)

Product is compliant and certified to the requirements of the Australian Regulation (whereas as cross refers to the Australian/New Zealand Standard)

CA XX.XXX

Visit maintenance grading (levels A to M) according to the Australian/New Zealand Standard Institute 105-2016

Please read the Instructions for Use and Maintenance before use. Gloves, or cuffs should be cleaned according to the manufacturer's instructions

Do not use gloves/sleeves if damaged

Do not launder gloves/sleeves

Do not dry clean gloves/sleeves

Do not bleach gloves/sleeves

Do not iron gloves/sleeves

Do not tumble dry gloves/sleeves

Gloves/sleeves should be disposed of in accordance with the Australian Standard Regulation 1910.132.2002

B. Precautions d'emploi
1. Vérifiez que le gant/manchette/bras avec protection convient avant de l'utiliser.
2. Avant toute utilisation, examinez les gants/manchettes pour vérifier le monde détruit ou tout imperfection. Enlez de porter des gants/manchettes/bras avec protection si vous pensez qu'ils ont été endommagés. Si vous remarquez une irritation, cessez-en demeurez au contraire des conséquences plus graves à votre santé.
3. Enlez toute exposition des gants/manchettes à une flamme nue.
4. Ne pas utiliser les gants/manchettes/bras avec protection contenants ouvert ni des lieu.
5. Les gants/manchettes/bras protection ne résistent à des substances de nature à nuire à la santé. Si vous pensez que votre protection contre des dons dentaires ou lorsqu'ilnocifs en risque d'endommagement des gaines microscopiques en mouvement.
6. Toute détérioration ou modification des gants/manchettes/bras ne pouvant pas être utilisés avec n'importe quel élément. Certains gants/manchettes/bras protection ne sont pas incompatibles avec certains types de denrées. Pour connaître les restrictions applicables aux gants/manchettes/bras protection, veuillez consulter la fiche technique. Ne pas utiliser les gants/manchettes/bras protection si vous êtes allergique à certains produits chimiques.
7. Enlez gants/manchettes comportant un marquage des surfaces imprimables ne doivent pas entrer en contact avec des aliments.
8. Les gants/manchettes/bras protection ne sont pas conçus pour protéger contre tous les risques présents dans la norme EN 16350. Les utilisateurs doivent porter des chaussures et des vêtements protégeant contre les risques qu'ils utilisent.
Avertissement : il est important de ne pas oublier, ouvrir, ajuster ou lire des gants/manchettes/bras protection et prévenir d'une atmosphère inflammable ou explosive. Ne pas utiliser les gants/manchettes/bras protection si vous pensez qu'ils ont été endommagés. Ne pas utiliser les gants/manchettes/bras protection en présence d'une atmosphère inflammable ou explosive. Ne pas utiliser les gants/manchettes/bras protection si vous êtes sujet à des réactions allergiques.

C. Entretien / Matières premières dangereuses
Certains gants/manchettes sont susceptibles de contenir des substances qui peuvent causer des réactions allergiques chez des sujets sensibles aux gants/manchettes/bras. Si vous ressentez des irritations et/ou une allergie au contact, il est préconisé de consulter un médecin dès que les symptômes apparaissent.

D. Instructions d'entretien
Entreposage : entreposez les gants/manchettes à l'abri de la lumière directe du soleil, dans un endroit frais et sec, et de préférence dans leur emballage d'origine. Ne pas entreposer les gants/manchettes à proximité de sources de chaleur, de flammes nues ou d'objets incandescents. Ne pas entreposer les gants/manchettes à proximité de produits chimiques, de solvants, de peintures, de produits pétroliers ou de pesticides. Ne pas entreposer les gants/manchettes à proximité de rayonnements ionisants. Ne pas entreposer les gants/manchettes à proximité de matériaux susceptibles de s'autoenflammer.
Nettoyage : ne pas nettoyer les gants/manchettes/bras avant leur première utilisation. Nettoyez les gants/manchettes/bras à l'eau froide ou tiède avec un savon doux. Rincez soigneusement et laissez sécher à l'air libre. Ne pas utiliser de solvants, de produits de blanchiment, de détergents forts ou de produits abrasifs pour nettoyer les gants/manchettes/bras. Ne pas nettoyer les gants/manchettes/bras à sec. Ne pas repasser les gants/manchettes/bras. Ne pas sécher les gants/manchettes/bras au four ou à proximité d'une source de chaleur. Ne pas sécher les gants/manchettes/bras au sèche-linge.

E. Élimination
Les gants/manchettes usagés risquent d'être contaminés par des agents infectieux ou d'autres matières dangereuses. Il vous est strictement demandé d'éliminer les gants ou vers de la réglementation locale. Ne pas décharger ou d'incinérer sans contrôle.

INSTRUCCIONES DE USO — ES

GUANTES Y MANGUITOS ANSELL PARA USO GENERAL VERSIÓN GP CAT III MÓDULO D

A. Uso
Esta instrucciones de uso combinación de la información específica mencionada dentro y/o fuera de cada embalaje. Estos guantes/mangueltas han sido creados para proteger las manos y/o los brazos principalmente de riesgos mecánicos y térmicos y cumplen con las normas armonizadas EN 16 y EN 0 como se indica en los pictogramas mencionados en los guantes o en el embalaje. Por tanto estos guantes/mangueltas han sido creados para ofrecer protección contra los riesgos específicos indicados con estos pictogramas y definidos por estas normas armonizadas. Los guantes/ mangueltas han sido probados según las normas mencionadas. Consulte la Declaración de conformidad para ver la versión exacta de la norma. Asegúrese de que los guantes/ mangueltas se utilicen solo para los fines designados, como se explica arriba.

Explicación de los símbolos y pictogramas:

Protección contra el calor (convección) niveles (1 a 4) (Calor conectivo (niveles 1 a 4) (Calor radiante (niveles 1 a 4) (Pequeñas ignición de metal fundido (niveles 1 a 4)

Protección contra el frío (convección) niveles (1 a 4) (Calor conectivo (niveles 1 a 4) (Resistencia al agua (niveles 1 a 3)

Destreza (niveles 1 a 5) (Resistencia a la abrasión (niveles 1 a 4) (Resistencia al corte por cuchilla – ensayo TDM (niveles 1 a 5) (Resistencia a la perforación (niveles 1 a 4)

Guantes/manchettes aptos para el contacto con alimentos

Si el producto cumple y está certificado para los requisitos de la legislación europea sobre salud y seguridad (EPI)

Si el producto cumple y está certificado para los requisitos de la normativa australiana (en la que la cruz hace referencia a la norma australiana/neozelandesa)

Clasificación de mantenimiento (niveles A a M) según la norma australiana/neozelandesa 105-2016

Lea las instrucciones de uso y mantenimiento antes de usar los guantes. Los guantes o puños deben limpiarse según las instrucciones del fabricante

No use guantes/mangueltas si están dañados

No lave los guantes/mangueltas

No limpie en seco los guantes/mangueltas

No utilice lejía en los guantes/mangueltas

No planche los guantes/mangueltas

No seque los guantes/mangueltas en la secadora

Los guantes/mangueltas deben desecharse de acuerdo con la norma australiana 1910.132.2002

B. Precauciones de uso
1. Antes de su utilización, inspeccione que el guante/manga es el adecuado.
2. Antes de utilizarlos, inspeccione los guantes/mangas en busca de daños o posibles defectos. Si observa algún defecto, no los utilice. Si observa algún síntoma de irritación, deje de utilizarlos inmediatamente.
3. No exponga los guantes/mangas a llamas.
4. No utilice los guantes/mangas en entornos contaminados o deteriorados.
5. Los guantes/mangas protectores no ofrecen protección contra todos los riesgos químicos. Si cree que los guantes/mangas no ofrecen suficiente protección, no los utilice.
6. No utilice guantes/mangas dañados o modificados. Si los guantes/mangas están dañados o modificados, no los utilice. Algunos guantes/mangas no son compatibles con ciertos alimentos. Para conocer las restricciones aplicables a los guantes/mangas, consulte la ficha técnica. No utilice los guantes/mangas si es alérgico a algún producto químico.
7. Los guantes/mangas con marcas de superficie imprimibles no deben entrar en contacto con los alimentos.
8. Los guantes/mangas no están diseñados para protegerle contra todos los riesgos presentes según la norma EN 16350. Los usuarios deben llevar calzado y ropa adecuados para protegerse contra los riesgos a los que se exponen.

C. Ingredientes / materias peligrosas
Algunos guantes/mangas pueden contener ingredientes conocidos como causa posible de alergias en personas sensibilizadas, que pueden sufrir irritaciones y/o reacciones alérgicas por contacto. Consulte inmediatamente con un médico en caso de reacción alérgica. Contacte con el médico para obtener más información.

D. Cuidado de los guantes
Almacenamiento: Mantenga los guantes de forma cómo directa y en un lugar fresco y seco y consérvelos en su embalaje original. Mantener alejados de fuentes de calor, llamas abiertas o materiales incandescentes. Mantenga los guantes alejados de productos químicos, disolventes, pinturas, productos petrolíferos o pesticidas. No almacene los guantes cerca de fuentes de radiación ionizante. No almacene los guantes cerca de materiales que puedan entrar en combustión espontánea.
Limpieza: Lave los guantes por primera vez antes de utilizarlos. Lave los guantes con agua fría o templada y un jabón suave. Aclárelos bien y séquelos al aire. No utilice disolventes, lejía, detergentes fuertes ni productos abrasivos para limpiar los guantes. No limpie los guantes en seco. No planche los guantes. No seque los guantes en el horno ni cerca de una fuente de calor. No seque los guantes en una secadora.

E. Eliminación
Los guantes/mangas usados pueden estar contaminados con productos infecciosos u otras materiales peligrosos. Debería observar estrictamente la normativa local para su eliminación. Eliminar en vertederos o incinerar bajo condiciones controladas.

ISTRUZIONI PER L'USO — IT

GUANTI E MANICOTTI ANSELL PER USO GENERALE GP VERSIONE MODULO D CAT III

A. Uso
Le presenti istruzioni per l'uso devono essere utilizzate in abbinamento alle informazioni specifiche riportate sull'imballaggio o all'suo interno. Questi guanti/manicotti sono destinati a proteggere le mani e/o gli avambracci principalmente da rischi meccanici e termici, sono inoltre conformi agli requisiti norme armonizzate EN 0 EN 0 come indicato sui pittogrammi riportati sui guanti stessi o sull'imballaggio. Il guanti/manicotti, pertanto, proteggono contro i rischi specifici mostrati in questi pittogrammi, definiti dalle norme armonizzate. Il guanti/manicotti sostituirsi fornito sono stati testati secondo le norme indicate. Per la versione esatta della norma, fare riferimento alla Dichiarazione di conformità. Assicurarsi che i guanti/manicotti vengano utilizzati solo per il fine a cui sono destinati, come spiegato in precedenza.

Spiegazione di simboli e pittogrammi:

Protezione contro il calore (convezione) livelli (da 1 a 4) (Calore di contatto (livelli da 1 a 4) (Calore radiante (livelli da 1 a 4) (Piccole accensioni di metallo fuso livelli (da 1 a 4)

Protezione contro il freddo (convezione) livelli (da 1 a 4) (Calore di contatto (livelli da 1 a 4) (Impermeabilità all'acqua livelli (da 1 a 3)

Destrezza (livelli da 1 a 5) (Resistenza all'abrasione (livelli da 1 a 4) (Resistenza al taglio da lama – TDM livelli (da 1 a 5) (Resistenza alla perforazione (livelli da 1 a 4)

Guanti/manicotti adatti per il contatto con gli alimenti

Il prodotto è conforme e certificato in base ai requisiti della legislazione europea sull'salute e sulla sicurezza (DPI)

Il prodotto è conforme e certificato in base ai requisiti della normativa australiana (in cui la croce fa riferimento alla normativa australiana/neozelandese)

Classificazione della resistenza all'abrasione secondo la norma australiana/neozelandese 105-2016

Leggere le istruzioni prima di utilizzare i guanti. Guanti o polsini devono essere puliti secondo le istruzioni del produttore

Non utilizzare guanti/manicotti se danneggiati

Non lavare i guanti/manicotti

Non pulire a secco i guanti/manicotti

Non candeggiare i guanti/manicotti

Non stirare i guanti/manicotti

Non asciugare i guanti/manicotti in asciugatrice

I guanti/manicotti devono essere smaltiti in conformità alla norma australiana/neozelandese 1910.132.2002

B. Precauzioni per l'uso
1. Prima dell'uso, controllare attentamente i guanti/manicotti per accertarsi dell'assenza di difetti o imperfezioni. Evitare di portare guanti/manicotti protettivi se si sospetta che siano danneggiati. Se si avverte irritazione, interrompere immediatamente l'uso.
2. Non esporre i guanti/manicotti a fiamme libere.
3. Non utilizzare i guanti/manicotti in ambienti contaminati o deteriorati.
4. I guanti/manicotti protettivi non proteggono da tutte le sostanze chimiche pericolose. Evitare di utilizzare guanti/manicotti se si ritiene che non offrano una protezione adeguata.
5. Non utilizzare guanti/manicotti danneggiati o modificati. In caso di danni o modifiche, non utilizzare i guanti/manicotti. Alcuni guanti/manicotti non sono compatibili con determinati alimenti. Per informazioni sulle limitazioni applicabili ai guanti/manicotti, consultare la scheda tecnica. Non utilizzare i guanti/manicotti se si è allergici a determinate sostanze chimiche.
6. I guanti/manicotti con marcature di superficie stampabili non devono entrare in contatto con gli alimenti.
7. I guanti/manicotti non sono progettati per proteggere da tutti i rischi presenti nella norma EN 16350. Gli utilizzatori devono indossare calzature e indumenti protettivi adatti ai rischi a cui sono esposti.

C. Ingredienti / componenti pericolosi
Alcuni guanti/manicotti possono contenere componenti noti come possibili cause di allergie in persone sensibilizzate, che possono causare irritazioni o reazioni allergiche per contatto. Consultare immediatamente un medico in caso di reazione allergica. Consultare un medico per ulteriori informazioni.

D. Istruzioni per la cura dei guanti
Conservazione: conservare i guanti in un luogo fresco e asciutto, preferibilmente nella confezione originale. Tenere lontano da fonti di calore, fiamme libere o materiali incandescenti. Conservare i guanti lontano da prodotti chimici, solventi, vernici, prodotti petroliferi o pesticidi. Non conservare i guanti in prossimità di fonti di radiazioni ionizzanti. Non conservare i guanti in prossimità di materiali che possono incendiarsi spontaneamente.
Pulizia: lavare i guanti per la prima volta prima dell'uso. Lavare i guanti con acqua fredda o tiepida e sapone delicato. Risciacquare bene e lasciare asciugare all'aria. Non utilizzare solventi, candeggina, detergenti forti o prodotti abrasivi per pulire i guanti. Non pulire i guanti a secco. Non stirare i guanti. Non asciugare i guanti in forno o vicino a una fonte di calore. Non asciugare i guanti in asciugatrice.

E. Smaltimento
I guanti/manicotti usati possono essere contaminati da agenti infettivi o da altri materiali pericolosi. Osservare rigorosamente le normative locali per lo smaltimento. Smaltire in discarica o incenerire in condizioni controllate.

GEBRUIKSAANWIJZING — NL

ANSELL-HANDSCHOENEN & -ARMBESCHERMERS VOOR ALGEMEEN GEBRUIK GP CAT III MODULE D VERSIE

A. Gebruik
Deze gebruiksaanwijzing dient te worden gebruikt in combinatie met de specifieke informatie die vermeld staat op of in elke verpakking staat vermeld. Deze handschoenen/armbeschermers zijn ontworpen om handen en/of armen hoofdzakelijk tegen mechanische en thermische risico's te beschermen, Ze voldoen aan de gekozen gerenommeerde EU of EN-ISO Normen, zoals deze op de pictogrammen op de handschoenen of de verpakking worden vermeld. De handschoenen zullen daarom bescherming bieden tegen de specifieke risico's zoals deze op de pictogrammen worden weergegeven en getest volgens de vermelde normen. Raadpleeg de conformiteitsverklaring voor de exacte versie van de norm. Zorg ervoor dat de handschoenen alleen worden gebruikt voor de doeleinden waarvoor ze bestemd zijn, zoals hierboven aangegeven.

Uitleg over symbolen & pictogrammen:

Bescherming tegen mechanische risico's (Convectiehitte niveaus (1 tot 4) (Contacthitte niveaus (1 tot 4) (Stralingshitte niveaus (1 tot 4) (Kleine ontstekingen van gesmolten metaal niveaus (1 tot 4)

Bescherming tegen koude (Convectiekoude niveaus (1 tot 4) (Contactkoude niveaus (1 tot 4) (Waterdichtheid niveaus (1 tot 3)

Handvaardigheid niveaus (1 tot 5) (Slijtvastheid niveaus (1 tot 4) (Snijvastheid – TDM-test niveaus (1 tot 5) (Perforatievastheid niveaus (1 tot 4)

Geschikt voor contact met voedingsmiddelen

Het product voldoet aan de vereisten van de Europese wetgeving inzake gezondheid en veiligheid (PBM)

Het product voldoet aan de vereisten van de Australische regelgeving (waarbij het kruis verwijst naar de Australische/Nieuw-Zeelandse norm)

CA XX.XXX

Onderhoudsclassificatie (niveaus A tot M) volgens de Australische/Nieuw-Zeelandse Standard Institute 105-2016

Lees de gebruiksaanwijzing en onderhoudsinstructies voor gebruik. Handschoenen of manchetten moeten worden gereinigd volgens de instructies van de fabrikant

Gebruik geen handschoenen/armbeschermers die beschadigd zijn

Handschoenen/armbeschermers niet wassen

Handschoenen/armbeschermers niet chemisch reinigen

Handschoenen/armbeschermers niet bleken

Handschoenen/armbeschermers niet strijken

Handschoenen/armbeschermers niet in de wasdroger drogen

Handschoenen/armbeschermers moeten worden afgevoerd in overeenstemming met de Australische Standard Regulation 1910.132.2002

B. Voorzorgsmaatregelen bij het gebruik
1. Controleer voor gebruik de handschoenen/armbeschermers op eventuele fouten of onvolkomenheden. Draag geen beschermende handschoenen/armbeschermers als u vermoedt dat ze beschadigd zijn. Als u irritatie opmerkt, stop dan onmiddellijk.
2. Stel handschoenen/armbeschermers niet bloot aan open vuur.
3. Gebruik handschoenen/armbeschermers nooit in vervuilde of beschadigde omgevingen.
4. Beschermende handschoenen/armbeschermers bieden geen bescherming tegen alle gevaarlijke chemicaliën. Gebruik geen handschoenen/armbeschermers als u denkt dat ze onvoldoende bescherming bieden. Raadpleeg de technische gegevens voor meer informatie over de beperkingen die van toepassing zijn op handschoenen/armbeschermers. Gebruik geen handschoenen/armbeschermers als u allergisch bent voor bepaalde chemicaliën.
5. Gebruik geen beschadigde of gewijzigde handschoenen/armbeschermers. Als handschoenen/armbeschermers beschadigd zijn, gebruik ze niet. Sommige handschoenen/armbeschermers zijn niet geschikt voor bepaalde voedingsmiddelen. Raadpleeg de technische gegevens voor meer informatie over de beperkingen die van toepassing zijn op handschoenen/armbeschermers. Gebruik geen handschoenen/armbeschermers als u allergisch bent voor bepaalde chemicaliën.
6. Handschoenen/armbeschermers met bedrukbare oppervlaktemarkeringen mogen niet in contact komen met voedingsmiddelen.
7. Handschoenen/armbeschermers zijn niet ontworpen om te beschermen tegen alle risico's die aanwezig zijn volgens EN 16350. Gebruikers moeten geschikte schoenen en kleding dragen om te beschermen tegen de risico's waaraan ze worden blootgesteld.

C. Ingrediënten / gevaarlijke bestanddelen
Sommige handschoenen/armbeschermers bevatten ingrediënten die bekend staan als mogelijke oorzaak van allergieën bij overgevoelige personen, die irritaties of allergische reacties bij contact kunnen veroorzaken. Raadpleeg onmiddellijk een arts als u een allergische reactie vertoont. Raadpleeg een arts voor meer informatie.

D. Onderhoud van handschoenen
Opslag: bewaar handschoenen op een koele, droge plaats uit de buurt van direct zonlicht, bij voorkeur in de originele verpakking. Houd handschoenen uit de buurt van warmtebronnen, open vuur of gloeiende voorwerpen. Bewaar handschoenen niet in de buurt van chemicaliën, oplosmiddelen, verven, aardolieproducten of pesticiden. Bewaar handschoenen niet in de buurt van ioniserende straling. Bewaar handschoenen niet in de buurt van materialen die spontaan kunnen ontbranden.
Reiniging: was handschoenen voor het eerste gebruik met de hand met koud water en een mild wasmiddel. Spoel goed na en laat aan de lucht drogen. Gebruik geen oplosmiddelen, bleekmiddelen, sterke wasmiddelen of schuurmiddelen om handschoenen te reinigen. Reinig handschoenen niet droog. Strijk handschoenen niet. Droog handschoenen niet in de buurt van warmtebronnen of in de oven. Droog handschoenen niet in de droger.

E. Afvalverwerking
Gebruikte handschoenen/armbeschermers kunnen worden besmet met infectieuze agentia of andere gevaarlijke materialen. Handschoenen/armbeschermers moeten worden afgevoerd in overeenstemming met de plaatselijke milieuregels. Verbranden of storten onder gecontroleerde omstandigheden.

BRUGSANVISNING — DA

ANSELL HANDSKER OG ÆRMER TIL ALMEN BRUG GP KAT. III MODUL D-VERSION

A. Brug
Denne brugsanvisning skal anvendes i kombination med den specifikke information, der er anført på/inden i hver pakning. Disse handsker/ærmebeskyttere er konstrueret til primært at beskytte hænderne og/eller underarmene mod mekaniske og termiske risici og er i overensstemmelse med de gældende harmoniserede EN- eller EN-ISO-standarder som angivet på de samme piktogrammer, der er anført på handskerne eller emballagen. Handskerne/ærmebeskytterne vil derfor beskytte mod de specifikke risici, der er angivet ved hjælp af disse piktogrammer, som er defineret af de harmoniserede standarder. Handskerne/ærmerne er i overensstemmelse med de nævnte standarder. Se overensstemmelseserklæringen for at få den præcise version af standarden. Sørg for, at handskerne/ærmerne kun anvendes til det påtænkte formål, som forklaret ovenfor.

Forklaring på symboler og piktogrammer:

Beskyttelse mod mekaniske risici Varmeniveauer (konvektion) (1 til 4) (Kontaktvarme (niveauer 1 til 4) (Strålevarme (niveauer 1 til 4) (Små antændelser af smeltet metal (niveauer 1 til 4)

Beskyttelse mod kulde (konvektionsniveauer (1 til 4) (Kontaktvarme (niveauer 1 til 4) (Vandtæthed (niveauer 1 til 3)

Fingerfærdighed (niveauer 1 til 5) (Slidstyrke (niveauer 1 til 4) (Snitfasthed – TDM-test (niveauer 1 til 5) (Gennemstikfasthed (niveauer 1 til 4)

Egnet til kontakt med fødevarer

Produktet overholder og er certificeret i overensstemmelse med kravene i de europæiske bestemmelser (PPE)

Produktet overholder og er certificeret i overensstemmelse med kravene i de australske bestemmelser (hvor krydset henviser til den australske/newzealandske standard)

CA XX.XXX

Vedligeholdelsesklassificering (niveauer A til M) ifølge den australske/newzealandske standard 105-2016

Læs brugsanvisningen og vedligeholdelsesinstruktionerne inden brug. Handsker eller manchetter skal rengøres i overensstemmelse med producentens anvisninger

Brug ikke handsker/ærmebeskyttere, der er beskadiget

Handsker/ærmebeskyttere må ikke vaskes

Handsker/ærmebeskyttere må ikke kemisk rengøres

Handsker/ærmebeskyttere må ikke blegemiddelbehandles

Handsker/ærmebeskyttere må ikke stryges

Handsker/ærmebeskyttere må ikke tørres i tørretumbler

Handsker/ærmebeskyttere skal bortskaffes i overensstemmelse med den australske standard 1910.132.2002

B. Forholdsregler ved brug
1. Kontrollér handsker/ærmebeskyttere for eventuelle defekter eller ufuldkommenheder, inden de tages i brug. Undgå at bruge handsker/ærmebeskyttere, hvis du tror, at de er beskadigede. Ophør med brugen, hvis du bemærker irritation.
2. Udsæt ikke handsker/ærmebeskyttere for åben ild.
3. Brug ikke handsker/ærmebeskyttere i forurenede eller beskadigede omgivelser.
4. Beskyttende handsker/ærmebeskyttere beskytter ikke mod alle farlige kemikalier. Brug ikke handsker/ærmebeskyttere, hvis du mener, at de ikke yder tilstrækkelig beskyttelse. Se de tekniske data for at få flere oplysninger om begrænsninger, der gælder for handsker/ærmebeskyttere. Brug ikke handsker/ærmebeskyttere, hvis du er allergisk over for bestemte kemikalier.
6. Brug ikke beskadigede eller ændrede handsker/ærmebeskyttere. Hvis handsker/ærmebeskyttere er beskadiget, må de ikke bruges. Nogle handsker/ærmebeskyttere er ikke kompatible med visse fødevarer. Se de tekniske data for at få flere oplysninger om begrænsninger, der gælder for handsker/ærmebeskyttere. Brug ikke handsker/ærmebeskyttere, hvis du er allergisk over for visse kemikalier.
7. Handsker/ærmebeskyttere med overfladetrykmarkeringer må ikke komme i kontakt med fødevarer.
8. Handsker/ærmebeskyttere er ikke designet til at beskytte mod alle risici, der er til stede i henhold til EN 16350. Brugere skal bære passende fodtøj og beklædning for at beskytte sig mod de risici, de udsættes for.

C. Ingredienser / farlige bestanddele
Nogle handsker/ærmebeskyttere indeholder ingredienser, som man ved kan forårsage allergier hos personer med særlig følsomhed, og derfor forårsake irritation og/ eller allergiske reaktioner ved kontakt. Kontakt omgående en læge, hvis du oplever en allergisk reaktion. Kontakt en læge for at få flere oplysninger.

D. Vedligeholdelse af handsker
Opbevaring: opbevar handsker på et køligt og tørt sted, helst i originalemballagen. Skyldes mod varmekilder, åben ild og glødende genstande. Opbevar ikke handsker i nærheden af kemikalier, opløsningsmidler, maling, olieprodukter eller pesticider. Opbevar ikke handsker i nærheden af ioniserende stråling. Opbevar ikke handsker i nærheden af materialer, der kan selvantænde.
Rengøring: vask handsker, inden de tages i brug første gang. Brug lunkent vand og et mildt sæbemiddel. Skyl godt af og lad dem lufttørre. Brug ikke opløsningsmidler, blegemidler, stærke sæbemidler eller slibemidler til rengøring af handsker. Handsker må ikke tørrenses. Handsker må ikke stryges. Handsker må ikke tørres i nærheden af varmekilder eller i ovnen. Handsker må ikke tørres i tørretumbler.

E. Affaldshåndtering
Brugte handsker/ærmer kan være kontamineret med smitsomme stoffer eller andre farlige materialer. Overholdes i overensstemmelse med lokale regler. Deponeres eller forbrændes under kontrollerede forhold.

BRUKSANVISNING — NO

ANSELL HANSKER OG ARMBESKYTTERE GENERELLE FORMÅL GP CAT III MODUL D VERSJON

A. Bruk
Denne bruksanvisningen skal brukes i tillegg til informasjonen gitt eller vist innendørs av hver pakning. Disse hanskene/armbeskyttere er beregnet på å beskytte hender og/eller armer hovedsakelig mot mekaniske og termiske risikoer, og de overholder gjeldende EN- eller EN ISO-standarder som vist i piktogrammene på hanskene eller emballasjen. Hanskene/armbeskyttere vil derfor beskytte mot de spesifikke risikoer, som er angitt ved hjelp av disse piktogrammene, som er definert av de harmoniserte standarder. Hanskene/armbeskyttere er i samsvar med nevnte standarder. Se samsvarserklæringen for å få den eksakte versjonen av standarden. Sørg for at hanskene/armbeskyttere kun brukes til det tiltenkte formålet, som forklart ovenfor.

Forklaring på symboler og piktogrammer:

Beskyttelse mot mekaniske risici Varmenivåer (konveksjon) (1 til 4) (Kontaktvarme (nivåer 1 til 4) (Strålevarme (nivåer 1 til 4) (Små antenninger av smeltet metall (nivåer 1 til 4)

Beskyttelse mot kulde (konveksjonsnivåer (1 til 4) (Kontaktvarme (nivåer 1 til 4) (Vanntetthet (nivåer 1 til 3)

Fingerferdighet (nivåer 1 til 5) (Slitestyrke (nivåer 1 til 4) (Skjæremotstand – TDM-test (nivåer 1 til 5) (Gjennomstikksmotstand (nivåer 1 til 4)

Egnet for kontakt med næringsmidler

Produktet overholder og er sertifisert i samsvarsforskrifter for helse og sikkerhet (PPE)

Produktet overholder og er sertifisert i samsvarsforskrifter (der kryss refererer til australsk/new zealandsk standard)

CA XX.XXX

Vedlikeholdsklassifisering (nivåer A til M) ifølge American National Standard Institute 105-2016

Les bruksanvisningen og vedlikeholdsinstruksjonene før bruk. Hansker eller mansjetter skal rengjøres i henhold til produsentens instruksjoner

Ikke bruk hansker/armbeskyttere som er skadet

Ikke vask hansker/armbeskyttere

Ikke rengjør hansker/armbeskyttere med kjemikalier

Ikke bruk hansker/armbeskyttere som inneholder klor

Ikke stryk hansker/armbeskyttere

Ikke tørk hansker/armbeskyttere i tørketrommel

Hansker/armbeskyttere skal kasseres i samsvar med australsk/new zealandsk standard 1910.132.2002

B. Forholdsregler ved bruk
1. Undersøk hansker/armbeskyttere for eventuelle feil eller mangler før bruk. Unngå å bruke hansker/armbeskyttere hvis du tror de er skadet. Slutt å bruke dem hvis du merker irritasjon.
2. Ikke utsett hansker/armbeskyttere for åpen ild.
3. Ikke bruk hansker/armbeskyttere i forurensede eller skadede omgivelser.
4. Beskyttende hansker/armbeskyttere beskytter ikke mot alle farlige kjemikalier. Ikke bruk hansker/armbeskyttere hvis du mener at de ikke gir tilstrekkelig beskyttelse. Se de tekniske dataene for å få mer informasjon om begrensninger som gjelder for hansker/armbeskyttere. Ikke bruk hansker/armbeskyttere hvis du er allergisk mot bestemte kjemikalier.
5. Ikke bruk skadede eller endrede hansker/armbeskyttere. Hvis hansker/armbeskyttere er skadet, skal de ikke brukes. Noen hansker/armbeskyttere er ikke kompatible med enkelte matvarer. Se de tekniske dataene for å få mer informasjon om begrensninger som gjelder for hansker/armbeskyttere. Ikke bruk hansker/armbeskyttere hvis du er allergisk mot bestemte kjemikalier.
6. Hansker/armbeskyttere med overflatetrykkmarkeringer må ikke komme i kontakt med matvarer.
7. Hansker/armbeskyttere er ikke designet for å beskytte mot alle risikoer som er til stede i henhold til EN 16350. Brukere skal bruke egnet fottøy og klær for å beskytte seg mot risikoene de utsettes for.

C. Ingredienser / farlige stoffer
Noen hansker/armbeskyttere kan inneholde ingredienser som kan utløse allergi hos følsomme personer, og dermed forårsake irritasjon og/eller allergiske reaksjoner ved kontakt. Kontakt lege umiddelbart hvis du opplever en allergisk reaksjon. Kontakt lege for å få mer informasjon.

D. Stell av hansker
Oppbevaring: oppbevar hansker på et kjølig og tørt sted, helst i originalemballasjen. Skjermes fra varmekilder, åpen ild og glødende gjenstander. Oppbevar hansker unna kjemikalier, løsemidler, maling, oljeprodukter eller pesticider. Oppbevar ikke hansker i nærheten av ioniserende stråling. Oppbevar ikke hansker i nærheten av materialer som kan selvantenne.
Rengjøring: vask hansker før første gangs bruk. Bruk lunkent vann og et mildt vaskemiddel. Skyll godt og la lufttørke. Ikke bruk løsemidler, blekemidler, kraftige vaskemidler eller skuremidler til å rengjøre hansker. Ikke rengjør hansker ved tørking. Ikke stryk hansker. Ikke tørk hansker i nærheten av varmekilder eller i ovnen. Ikke tørk hansker i tørketrommel.

E. Avhending
Brukte hansker/armbeskyttere kan være kontaminert med smittestoffer eller andre farlige materialer. Skal overholdes i samsvar med lokale forskrifter. Deponeres eller forbrennes under kontrollerte forhold.

BRUKSANVISNING — SV

ANSELLS HANDSKAR OCH ARMSKYDD FÖR ALLMÄNNA ÄNDAMÅL GP-VERSION KAT. III MODUL D

A. Användningsområde
Denna bruksanvisning är avsedd att användas tillsammans med den specifika information som finns på eller med varje förpackning. Dessa handskar/armbeskydd är avsedda att skydda händerna och/eller armarna främst mot mekaniska och termiska risker och uppfyller kraven i de standarder som anges med piktogrammen på handskarna eller förpackningen. Handskarna/armbeskydden kommer därför att skydda mot de specifika risker som framgår av dessa piktogram och som har testats enligt de angivna standarderna. Handskarna/armbeskydden överensstämmer med de angivna standarderna. Se försäkran om överensstämmelse för den exakta versionen av standarden. Se till att handskarna/armbeskydden endast används för det avsedda ändamålet enligt ovan.

Förklaring av symboler och piktogram:

Skydd mot mekaniska risker Värmenivåer (konvektion) (1 till 4) (Kontaktvärme (nivåer 1 till 4) (Strålningsvärme (nivåer 1 till 4) (Små antändningar av smält metall (nivåer 1 till 4)

Skydd mot kyla (konvektionsnivåer (1 till 4) (Kontaktvärme (nivåer 1 till 4) (Vattentäthet (nivåer 1 till 3)

Skicklighet (nivåer 1 till 5) (Nötningsmotstånd (nivåer 1 till 4) (Skärmotstånd – TDM-test (nivåer 1 till 5) (Genomstickningsmotstånd (nivåer 1 till 4)

Lämplig för kontakt med livsmedel

Produkten uppfyller kraven för och är certifierad i enlighet med lagstiftningen om arbetsmiljö och säkerhet (PPE)

Produkten uppfyller kraven för och är certifierad i enlighet med australiska bestämmelser (där kryssen hänvisar till den australiska/nyzeeländska standarden)

CA XX.XXX

Underhållsklassificering (nivåerna A till M) enligt den australiska/nyzeeländska standarden 105-2016

Läs bruksanvisningen och underhållsinstruktionerna innan användning. Handskar eller manschetter ska rengöras enligt tillverkarens anvisningar

Använd inte handskar/armbeskydd som är skadade

Tvätta inte handskar/armbeskydd

Kemtvätta inte handskar/armbeskydd

Använd inte blekmedel för handskar/armbeskydd

Stryk inte handskar/armbeskydd

Torktumla inte handskar/armbeskydd

Handskar/armbeskydd ska kasseras i enlighet med australisk/nyzeeländsk standard 1910.132.2002

B. Försiktighetsåtgärder vid användning
1. Kontrollera handskar/armbeskydd för eventuella fel eller brister innan användning. Använd inte handskar/armbeskydd om du tror att de är skadade. Om du märker irritation ska du sluta använda dem omedelbart.
2. Utsätt inte handskar/armbeskydd för öppen eld.
3. Använd inte handskar/armbeskydd i förorenade eller skadade miljöer.
4. Skyddshandskar/armbeskydd skyddar inte mot alla farliga kemikalier. Använd inte handskar/armbeskydd om du anser att de inte ger tillräckligt skydd. Se de tekniska uppgifterna för mer information om begränsningar som gäller för handskar/armbeskydd. Använd inte handskar/armbeskydd om du är allergisk mot vissa kemikalier.
5. Använd inte skadade eller modifierade handskar/armbeskydd. Om handskar/armbeskydd är skadade ska de inte användas. Vissa handskar/armbeskydd är inte kompatibla med vissa livsmedel. Se de tekniska uppgifterna för mer information om begränsningar som gäller för handskar/armbeskydd. Använd inte handskar/armbeskydd om du är allergisk mot vissa kemikalier.
6. Handskar/armbeskydd med markeringar på ytan som kan tryckas av får inte komma i kontakt med livsmedel.
7. Handskar/armbeskydd är inte konstruerade för att skydda mot alla